



板橋・北 産業情報ネットマガジン

「いた×きた 産活ジャーナル」 第 47 号

発行：板橋・北企業活性化支援ネットワーク

発信：中小企業サポートセンター／（公財）板橋区産業振興公社



板橋・北区内の中小企業を応援するメールマガジンの第 47 号です。

毎月、現場で役立つ情報をお届けします。公的機関の中小企業支援、  
経営情報、セミナー開催情報など、耳よりの情報満載です。

なお、配信専用のアドレスのため、返信はできませんのでご了承ください。

## ◆◇◆ I N D E X ◆◇◆

### ▼トピックス

---

#### 【1】板橋製品技術大賞の募集

◇受賞特典多数・賞金総額は 100 万円以上！ご応募をお待ちしています！

<板橋区産業振興公社>

#### 【2】ビジネスチャンス開拓支援事業のご案内

◇課題解決型個別支援まずは何なりとご相談ください！

<板橋区産業振興公社>

#### 【3】板橋区ワーク・ライフ・バランス推進企業表彰の募集

◇皆様の積極的なご応募をお待ちしております！

<板橋区>

#### 【4】中小企業「はばたく中小企業・小規模事業者 300 社」を選定

◇板橋区からは「大和合金株式会社」が選定されました！

<中小企業庁>

### ▼セミナー・講座

---

#### 【5】創業 4 分野マスターコースのご案内

◇創業 4 分野をマスターして板橋区でおトクに創業！

<板橋区>

【6】「2016年版 中小企業白書の読み解き方」セミナーのご案内

◇都公社事業に関する説明会もあわせて実施いたします！

<都公社>

【7】産業セミナー「お客様の足をとめる！展示会ブースの作り方と自社の魅力の伝え方」  
のご案内

◇この機会にぜひご参加ください！

<都公社>

▼展示会・イベント

【8】第20回機械要素技術展(6/22～6/24)に板橋区ブースを出展します！

◇区内企業18社と共同出展します！

<板橋区産業振興公社>

【9】トップアスリーの就職支援「アスナビ」説明会開催のご案内

◇Win-Winの関係を築きませんか？

<板橋区・北区>

【10】中小企業と技術の出会いの場 TIRI クロスミーティング 2016

◇都産技研の技術シーズや研究成果に出会える機会です！

<都産技研>

【11】第2回 ビジネスマッチング in 東京

◇受注企業を募集しています！

<都公社>

▼補助金・助成金

【12】「板橋区ものづくり企業立地継続助成金」二次募集のご案内

◇6/1から事前相談の受付を開始します！

<板橋区>

【13】東京都中小企業雇用環境整備推進奨励金のご案内

◇働きやすい職場づくりのための奨励金を交付します！

<東京都>

【14】先進的防災技術実用化支援事業のご案内

◇優れた防災技術・製品の実用化を支援します！

<都公社>

◆◆◆本文◆◆◆

▽トピックス

---

**【1】板橋製品技術大賞の募集<板橋区産業振興公社>**

---

板橋区内の中小企業による優れた新製品・新技術を表彰する場を創設することにより、区内企業の開発力、技術力を広く内外にアピールします。

今年度は、展示会「いたばし産業見本市」の20周年を記念して、賞金を増額しております！この機会にぜひご応募ください。

**■対象製品・技術**

- (1) 原則として市場発表または販売してから5年以内の新製品・新技術
- (2) 中小企業または中傷企業グループが自ら開発したもの
- (3) 光学、精密機器、鉄鋼、化学、印刷関連等の製品技術で付加価値を高めるもの、または健康、医療、福祉、環境等の今日的な課題の解決及び生産効率の向上に資する新製品・新技術
- (4) 企業間取引及び一般消費者向取引によって使用される製品・技術 (BtoB & BtoC)

**■対象企業**

- (1) 板橋区に本社または事務所を有し、事業を営む個人若しくは中小企業者
- (2) 中小企業グループ（構成メンバー1/2以上が板橋区に本社または事業所を持ち、代表者が板橋区内で事業を営んでいること）

**■応募期間：**平成28年6月1日（水）～平成28年7月15日（金）

**■表彰：**応募された製品・技術については、審査により次の賞を決定し、賞金及び記念品を贈呈します。なお、表彰は平成28年11月10日（木）の「いたばし産業見本市」会場にて行います。

（予定）

・最優秀賞	50万円
・優秀賞（産業団体賞）	5万円
・環境賞	10万円
・審査委員長賞	10万円
・審査委員賞	2万円

※その他記念品、フォローアップ支援有り

■お申込及び詳しくは

URL:<http://itabashi-kohsha.com/commendation/gizyutuhistory>

■お問い合わせ

中小企業サポートセンター/（公財）板橋区産業振興公社

TEL：03-3579-2192

▽トピックス

---

【2】ビジネスチャンス開拓支援事業＜板橋区産業振興公社＞

---

区内の中小企業を対象に【新規販路開拓】【経営力強化】【技術課題】等を個別に支援します。

この事業では経験豊かな企業OB等が貴社の要望や状況をお聞きした上で支援計画を作成し、貴社の了承を得てから支援開始となります。

支援計画・内容に納得いただけなかった場合はお断りいただいても結構ですので、何かお困りごとがございましたらお気軽にお問合せください。

■対 象：板橋区内に本社または事業所を持つ、中小企業等

■費 用：5,000円

■回 数：一社につき4回まで（初回訪問含む）

■実施期間：平成29年3月17日（金）まで（予算がなくなり次第終了）

■お申込及び詳しくは

URL:<http://itabashi-kohsha.com/archives/4234>

■お問い合わせ

中小企業サポートセンター/（公財）板橋区産業振興公社

TEL：03-3579-2192

▽トピックス

---

【3】板橋区ワーク・ライフ・バランス推進企業表彰の募集＜板橋区＞

---

板橋区男女社会参画課から『いたばし good balance 会社賞 2016』のお知らせです。区では、仕事と生活の両立支援や、男女がともに働きやすい職場環境に取り組む中小企業等を、ワーク・ライフ・バランス推進企業として表彰しています。

今年度も3企業程度の表彰を予定しています。『いたばし good balance 会社賞』を受賞されますと、広報いたばし、板橋区ホームページ、情報誌等の様々な媒体で、表彰企業と取組事例をPRさせていただいております。表彰企業紹介用のリーフレットも作成予定です。また、受賞特典も板橋区ホームページのバナー広告無料掲載など様々なものがございます。

■募集期間：平成28年5月30日（月）～8月8日（月）【消印有効】

■会社訪問：申請受付後、随時実施します。

■審査・決定：平成28年10月

■表彰式：平成28年11月（いたばし産業見本市で実施予定）

■お申込及び詳しくは

URL:[http://www.city.itabashi.tokyo.jp/c\\_kurashi/054/054362.html](http://www.city.itabashi.tokyo.jp/c_kurashi/054/054362.html)

■お問い合わせ

板橋区役所 男女社会参画課（担当：岡田）

TEL：03-3579-2486 FAX：3579-2345

▽トピックス

---

【4】中小企業庁「はばたく中小企業・小規模事業者300社」を選定<中小企業庁>

---

中小企業庁は、革新的な製品開発やサービス創造、地域貢献・地域経済の活性化、海外での積極的な販路展開等による国際競争力強化、女性経営者を始めとした人材活用に取り組む、独自の技術・サービスで伸びる取組を行うなど様々な分野で活躍している中小企業・小規模事業者、地域の特性・ニーズを把握し創意工夫を凝らした取組により、地域コミュニティの担い手として商店街の活性化や地域の発展に貢献している商店街の取組事例を「はばたく中小企業・小規模事業者300社」及び「はばたく商店街30選」として選定しました。

■詳しくは

<http://www.chusho.meti.go.jp/keiei/sapoin/2016/160525monozukuri.htm>

■お問い合わせ

中小企業庁技術・経営革新課長 高倉（担当者：楠田、渡邊、前田）

TEL：03-3501-1511(内線 5351)

03-3501-1816(直通)

中小企業庁商業課長 籾内（担当者：宮城、村尾）

TEL：03-3501-1511(内線 5361)

03-3501-1929(直通)

▽セミナー・講座

---

【5】創業4分野マスターコースのご案内<板橋区>

---

板橋区内での創業を志す方や創業後間もない方が、創業に必要な4分野の授業コース「創業4分野マスターコース」を受講した後、板橋区より「受講証明書」の交付を受けた場合、創業時に様々な優遇措置を受けることができるようになりました。

6月、7月の開催分についてご案内いたします。

■日 時：

平成28年6月：2日（木）、9日（木）、16日（木）、23日（木）18:00～21:00

平成28年7月：6日（水）、13日（水）、20日（水）、27日（水）14:00～17:00

■対 象：

1. 板橋区内での創業を志す方
2. 創業後概ね5年以内の区内中小企業者等（個人事業主も含みます）

※いずれもお住いは板橋区外でもかまいません。

■会 場：板橋区立企業活性化センター（板橋区舟渡 1-13-10 アイ・タワー2階）

■内 容：経営、人材育成、財務、販路開拓

■費 用：無料

■申込方法及び詳しくは

URL：[http://www.city.itabashi.tokyo.jp/c\\_kurashi/060/060788.html](http://www.city.itabashi.tokyo.jp/c_kurashi/060/060788.html)

■お問い合わせ

板橋区 産業経済部 産業振興課

TEL : 03-3579-2172

▽セミナー・講座

---

【6】「2016年版 中小企業白書の読み解き方」セミナーのご案内<都公社>

---

今回の中小企業白書では、稼ぐ力を強化し、「多様で活力ある成長発展」を目指す中小企業の取組（生産性向上のためのIT活用、売上拡大のための海外展開、稼ぐ力を支えるリスクマネジメント）を紹介・分析しています。

本セミナーでは、白書の読み解き方について、中小企業庁の担当者が解説いたします。また、小規模事業者の最新の動向等をまとめた「小規模企業白書」についても解説するなど、経営のヒントとなる内容が盛り沢山となっています。

■日 時：平成28年6月29日（水）14:30～16:30（14:00開場）

■対 象：都内中小企業者

■受講料：無料

■会 場：中小企業会館9階 講堂（中央区銀座2-10-18）

■お申込及び詳しくは

URL:<http://www.tokyo-kosha.or.jp/topics/1605/0013.html>

■お問い合わせ

（公財）東京都中小企業振興公社 企画課

TEL : 03-3251-7897

▽セミナー・講座

---

【7】産業セミナー「お客様の足をとめる！展示会ブースの作り方と自社の魅力の伝え方」のご案内<都公社>

---

展示会での出展効果を最大限にするためのブース作りや、自社製品や技術の魅力を伝える方法を学んで、実施していただくためのセミナーです。

■日 時：平成 28 年 7 月 14 日（木）14:00～16:30

■受講料：無料

■対象者：都内に事業所を有する企業

■会 場：城東支社（城東地域中小企業振興センター内）2 階

■お問い合わせ及び詳しくは

URL:<http://www.tokyo-kosha.or.jp/topics/1605/0004.html>

■お問い合わせ

（公財）東京都中小企業振興公社 城東支社

TEL：03-5680-4631

▽展示会・イベント

---

【8】第 20 回機械要素技術展(6/22～6/24)に板橋区ブースを出展します！<板橋区産業振興公社>

---

6 月 22 日（水）から 24 日（金）まで東京ビッグサイトで開催される「第 20 回機械要素技術展」に、板橋区ブースを設け出展します。

機械要素・加工技術をテーマとした日本最大級の本展示会へは、今回で 10 回目の出展となります。区内企業 18 社が集結しますので、この機会にぜひご高覧ください。

■会 期：平成 28 年 6 月 22 日（水）～24 日（金）

10:00～18:00（24 日（金）のみ 17:00 終了）

■会 場：東京ビッグサイト 東 4 ホール（小間番号：55-34）

■板橋区ブース出展企業：

【製品展示】

- （1）（株）A Z テック
- （2）（株）インテリンク
- （3）（株）オーテックシー
- （4）（株）尾崎製作所



- (5) 技研精機 (株)
- (6) (株) グラント
- (7) (株) サーマル
- (8) 昭和電器 (株)
- (9) (株) ソニックテクノロジー
- (10) 日本メカニック (株)
- (11) 北陸軽金属工業 (株)
- (12) (株) 本間製作所
- (13) (株) 松田技術研究所
- (14) (株) ラヴォックス

**【パンフレット展示】**

- (1) 加藤アルミ管切断 (株)
- (2) (株) システムズエンジニアリング
- (3) トソモ (株)
- (4) (株) 美彫社

**■お問い合わせ**

中小企業サポートセンター／(公財)板橋区産業振興公社  
TEL : 03-3579-2191 FAX : 03-3963-6441

▽展示会・イベント

---

**【9】トップアスリートの就職支援「アスナビ」説明会開催のご案内<板橋区・北区>**

---

「アスナビ」とは、日本オリンピック委員会（JOC）が推進する、トップアスリートと企業との雇用に向けたマッチング支援を行う活動です。

トップアスリートが安心して競技に専念できる環境を作ることを目的としています。

こちらの説明会にぜひご参加いただき、アスリートたちの現状についてご理解いただくとともに、雇用やスポンサーとしての支援をご検討いただきたく、本説明会の開催をご案内いたします。

<主催：公益財団法人日本オリンピック委員会>

<共催：板橋区・北区・東京商工会議所城北ブロック>

**■アスナビについて（JOCホームページ）**

URL:<http://www.joc.or.jp/about/athnavi/>

**■日 時：平成28年6月14日（火）15時30分～18時30分**

■会 場：味の素ナショナルトレーニングセンター（北区西が丘 3-15-1）

■内 容：

《アスナビ説明会》15時30分～17時30分

- 1 概要説明
- 2 採用事例紹介
- 3 オリンピアン応援メッセージ
- 4 就職希望アスリートによるプレゼンテーション

《アスリートとの懇談会》17時30分～18時30分

■申込期限：平成28年6月7日（火）まで ※1企業2名まで申込可

■申込方法：①企業名②参加者氏名（役職）③電話番号を本文に記載のうえ、下記アドレスにメールにて申込

■お申込み及びお問い合わせ

〒173-8501 板橋区板橋 2-66-1

板橋区区民文化部スポーツ振興課スポーツプロモーション第一グループ

TEL：03-3579-2667

E-mail：ky-promo@city.itabashi.tokyo.jp

〒114-8503

北区王子 1-11-1 北とびあ 10階

北区地域振興部 東京オリンピック・パラリンピック担当課

TEL：03-5390-1136

E-mail：oripara@city.kita.lg.jp

▽展示会・イベント

---

【10】中小企業と技術の出会いの場 TIRI クロスミーティング 2016

---

都産技研の技術シーズや研究成果を発表し、「中小企業と技術の出会いの場」として活用いただく「TIRI クロスミーティング 2016」を開催します。

ロボットなどの技術開発に関連した講演会のほか、幅広いテーマの研究成果発表や見学会などを実施します。ぜひご参加ください。

■日 時：平成 28 年 6 月 8 日（水）14：00～18：00  
平成 28 年 6 月 9 日（木）10：00～17：30  
平成 28 年 6 月 10 日（金）10：00～17：30

■会 場：（地独）東京都立産業技術研究センター本部  
（江東区青梅 2-4-10）

■参加費：無料（事前予約制）

※事前予約が必要のないプログラムについては、直接会場へお越してください。

■お申込及び詳しくは

URL：<http://www.tosangiken-seika.jp/>

■お問い合わせ

（地独）東京都立産業技術研究センター 広報室

TEL：03-5530-2521 FAX：03-5530-2536

▽展示会・イベント

---

【11】第 2 回 ビジネスマッチング in 東京〈都公社〉

---

東京都中小企業振興公社では、都内中小企業の新規取引先開拓を支援する商談会を開催します。本商談会に参加する発注企業様が求める技術や製品をお持ちの企業様は、是非お申し込みください。

■日 時：平成 28 年 7 月 29 日（金） 13：00～17：00

■会 場：台東区立台東区民会館 9 階ホール  
（東京都台東区花川戸 2-6-5）

■募集数：60 社程度

■参加費：無料

■申込期限：平成 28 年 6 月 24 日（金）17：00 まで

※募集定数に達し次第、締め切ります。

■お申込及び詳しくは

URL: <http://www.tokyo-kosha.or.jp/topics/matching2016/index4.html>

■お問い合わせ

(公財) 東京都中小企業振興公社

総合支援部 取引振興課 担当: 上野・栗原・宇田川

TEL: 03-3251-7883 / FAX: 03-3251-7888

▽補助金・助成金

---

【12】「板橋区ものづくり企業立地継続助成金」二次募集のご案内<板橋区>

---

ものづくり中小企業者が板橋区で操業するための移転費用や、板橋区内の工場設備の操業改善のための費用を助成することにより、ものづくり企業の板橋区内での立地継続を支援します。

■助成対象者

- (1) 次のいずれかに該当するものづくり企業の中小企業者であること。
  - ・板橋区内に本社又は事業所の登記があり、区内において1年以上操業する企業であること。
  - ・都内かつ板橋区外において、1年以上操業し、新たに区内へ移転し、平成29年1月27日(金)までに移転を完了する企業であること。
- (2) 法人住民税及び事業税(個人事業主で事業税が非課税の場合は住民税及び軽自動車税)を滞納していないこと。

■助成事業の内容・経費

- (1) 工場の改修等事業
  - ・区内の現工場の改修費用(新增築にかかる費用は対象外)
  - ・区内の現工場の改修、増築、建替するための一時移転費用(一時移転先は、区内の貸工場に限る)
- (2) 工場の移転事業
  - ・区内への工場移転(一部移転含む)に伴う機械等設備の輸送、設置費用
  - ・区内の移転先工場の改修費用(工場移転には工場の新增築を伴うものを含む)

■事前相談機関: 平成28年6月1日(水)～7月14日(木)

※本助成金を申請する場合は、事前相談が必須となります。

■申請受付期間：平成 28 年 7 月 1 日（金）～7 月 22 日（金）

■事業実施機関：交付決定の日（9 月上旬）～平成 29 年 1 月 27 日（金）

■詳しくは

URL：[http://www.city.itabashi.tokyo.jp/c\\_oshirase/067/067964.html](http://www.city.itabashi.tokyo.jp/c_oshirase/067/067964.html)

■お問い合わせ

板橋区産業経済部 産業振興課 活性化戦略グループ

TEL:03-3579-2193 FAX:03-3579-9756

E-mai:sg-senryaku@city.itabashi.tokyo.jp

▽補助金・助成金

---

【13】東京都中小企業雇用環境整備推進奨励金のご案内<東京都>

---

東京都は、従業員の仕事と育児・介護との両立支援、非正規労働者の処遇等の改善に取り組む中小企業の皆様に支援するため、「東京都中小企業雇用環境整備推進奨励金」を新たに創設します。

■対 象：都内で事業を営んでいる中小企業等

■奨励事業：

- A. 仕事と育児の両立推進コース
- B. 仕事と介護の両立推進コース
- C. 非正規労働者の処遇改善コース

■交付額：

上記 3 コースで、実施するコースや事業を自由に選択し、合計 100 万円の範囲内で奨励金の支給を受けることができます。

■お申込及び詳しくは

URL：<http://www.metro.tokyo.jp/INET/BOSHU/2016/05/22q5n500.htm>

■お問い合わせ

東京都産業労働局雇用就業部労働環境課

TEL：03-5320-4649

労働相談情報センター事業普及部

TEL : 03-5211-2248

▽補助金・助成金

---

【14】先進的防災技術実用化支援事業のご案内<都公社>

---

本事業は、都内中小企業者等に対して、自社で開発・製造した都市の防災力を高める優れた技術、製品・試作品の実用化及び販路開拓に係る経費の一部を助成し、先進的防災技術の普及による都市防災力の向上と産業の活性化を図ることを目的としています。

■対象者

- (1) 東京都内に主たる事業所を有し引き続き1年以上事業を営んでいる中小企業者
- (2) 平成28年7月1日時点において、改良の基礎となる技術・製品（試作品）を有すること

■対象事業

次のア～エのいずれかに沿った技術・製品（試作品）の実用化が助成対象事業となります。

- ア 災害の未然防止や事前措置により、被害、影響の回避、最小化に資する技術・製品
- イ 発災時に被害の拡大防止に資する技術・製品
- ウ 救助・復旧・復興に資する技術・製品
- エ 避難の円滑化や避難場所・生活の確保に資する技術・製品

■支援内容

- (1) 実用化に要する改良経費を助成：助成率 2/3 以内 限度額 1,000 万円
- (2) 先導的ユーザーへの導入費用を助成：助成率 1/2 以内 限度額 200 万円
- (3) 展示会出展・広告費を助成：助成率 10/10 以内 限度額 150 万円

■申請期限：平成28年6月24日（金）まで

■お申込及び詳しくは

URL: <http://www.tokyo-kosha.or.jp/topics/1604/0012.html>

■お問い合わせ

(公財) 東京都中小企業振興公社 助成課 (担当：新垣、須賀)

TEL : 03-3251-7895

E-mail : josei@tokyo-kosha.or.jp